****

**บันทึกข้อความ**

**ส่วนราชการ** .................................................................................................................................................

**ที่** อว ………………………………………………… **วันที่** ........................................................

**เรื่อง** ขอเทียบคุณวุฒิ (กรณีสำเร็จการศึกษาจากสถาบันต่างประเทศ)

**เรียน** รองอธิการบดีฝ่าย…………………………………….

 ด้วยข้าพเจ้า .............................................................................................................................. วุฒิ (เดิม/ปัจจุบัน) ...................................................................ตำแหน่ง ....................................................... เลขประจำตำแหน่ง .................................... สังกัดภาควิชา/หน่วยงาน ........................................................... คณะ/กอง/สำนัก/ศูนย์ .............................................................................................. มหาวิทยาลัยมหาสารคาม

เป็น ข้าราชการพลเรือนในสถาบันอุดมศึกษา พนักงานมหาวิทยาลัย อัตราเงินเดือน ............... บาท ได้ศึกษาวิชา ........................................................... ระดับ ............................ ณ ...............................................

ตั้งแต่ปีการศึกษา ................ ถึงปีการศึกษา .................... และได้รับวุฒิ ............................................... เพิ่มขึ้น

ตั้งแต่วันที่ ............ เดือน .............................. พ.ศ. ................ ดังรายละเอียดที่ได้แนบมาพร้อมหนังสือนี้

 จึงเรียนมาเพื่อโปรดพิจารณาดำเนินการ

 ………………………………………………………………

 (...............................................................................)

หมายเหตุ : 1. เสนอบันทึกข้อความผ่านหน่วยงาน กรณีสำเร็จการศึกษาจากสถาบันต่างประเทศ

 **(กรณีสำเร็จการศึกษา** จาก ประเทศสหรัฐอเมริกา แคนาดา สหราชอาณาจักร ออสเตรเลีย

 นิวซีแลนด์ ญี่ปุ่น **ไม่ต้องยื่นขอเทียบคุณวุฒิ)**

 2. เอกสารประกอบการเทียบคุณวุฒิ

 1) สำเนาใบปริญญาบัตร/Transcript (ทุกระดับปริญญา)

 (กรณีใบปริญญาบัตร/Transcript ไม่ใช่ภาษาอังกฤษ **ให้ดำเนินการแปลเป็น**

 **ภาษาอังกฤษ** จากหน่วยงานของรัฐพร้อมประทับตรารับรองการแปลเอกสาร)

 2) Letter of Authorization (ตามแบบฟอร์ม)

 3) ประวัติส่วนตัวและประวัติการศึกษาของบุคลากรสังกัดสถาบันอุดมศึกษา

 ซึ่งสำเร็จการศึกษาจากต่างประเทศ เพื่อประกอบการพิจารณาคุณวุฒิ (ตามแบบฟอร์ม)

 4) บทคัดย่อวิทยานิพนธ์ (ระดับปริญญาที่ขอเทียบ) พร้อมเล่มวิทยานิพนธ์

 5) หลักฐานการตีพิมพ์งานวิจัย

 6) รายละเอียดหลักสูตร

 7) สำเนาหนังสือเดินทาง (ทุกหน้าและทุกเล่ม ตั้งแต่เดินทางไปศึกษาจนกลับมาปฏิบัติงาน)

 8) สำเนาคำสั่งลาศึกษา สำเนาคำสั่งขยายเวลาการลาศึกษา และสำเนาคำสั่งกลับเข้าปฏิบัติงาน)

 9) สำเนาบัตรประจำตัวประชาชน สำเนาทะเบียนบ้าน สำเนาทะเบียนสมรส

**Letter of Authorization**

Date………………………….

(ที่อยู่งานทะเบียนมหาวิทยาลัยที่ได้รับอนุมัติให้ลาศึกษา)

……………………………

…………………………..

Dear Sir/Madam :

I, the undersigned, hereby authorize the release of my academic records and other related information to the Faculty of ……………………………………. , Mahasarakham University, Maha Sarakham, Province, Thailand 44150, upon request. The Following data is provided as a reference for your office.

Name : ………………………………………………….

Matriculation of Student ID Number : ……………………………………

Degree (s) or Certificate (s) or Diploma : ………………………………………

Field of Study : ………………………………….

Date of Admission : ……………………………..

Date of Graduation : ………………………………

Thank you very much for your kind cooperation.

Sincerely,

(…………………………………………)

**ประวัติส่วนตัวและประวัติการศึกษาของบุคลากรสังกัดสถาบันอุดมศึกษา**

**ซึ่งสำเร็จการศึกษาจากต่างประเทศ เพื่อประกอบการพิจารณาคุณวุฒิ**

**-----------------------------------**

**คำแนะนำ** โปรดกรอกข้อความให้ครบถ้วนสมบูรณ์ทุกข้อ ตามความเป็นจริงทุกประการ

1. ชื่อ ......................................................................................................................

 ชื่อสกุล ...............................................................................................................

2. สัญชาติโดยกำเนิด .............................................................................................

 เชื้อชาติ .............................................................................................................

3. เกิดที่ .................................................................................................................

 ตำบล ..................................................... อำเภอ ...............................................

 จังหวัด ............................................................ อายุ ............... ปี ............ เดือน

4. ที่อยู่ปัจจุบัน .......................................................................................................................................................

 ........................................................................................................ โทรศัพท์/อีเมล์ .........................................

5. จะขอสมัครเข้ารับราชการ/ทำงานใน .................................................................................................................

 สังกัดคณะ ............................................................................. ภาควิชา .............................................................

6. ชื่อ-สกุลบิดา .......................................................................................................................................................

7. ชื่อ-สกุลมารดา ...................................................................................................................................................

8. ชื่อ-สกุลสามี/ภรรยา ..........................................................................................................................................

9. ข้าพเจ้าเริ่มเข้ารับราชการ/ปฏิบัติงานเมื่อวันที่ ................ เดือน ......................................... พ.ศ. ....................

 ในตำแหน่ง ......................................................... ภาควิชา/แผนก .....................................................................

10. ก่อนไปศึกษาต่างประเทศ ข้าพเจ้ารับราชการ/ปฏิบัติงานตำแหน่ง ...................................................................

 ภาควิชา ......................................................................... คณะ ..........................................................................

 มหาวิทยาลัย .................................................................. อัตราเงินเดือน ๆ ละ ........................................ บาท

 หยุดราชการ/ปฏิบัติงานเพื่อไปศึกษาต่างประเทศเมื่อวันที่ .................. เดือน ............................... พ.ศ. ..........

 รวมเวลาดำรงตำแหน่งนี้ ....................... ปี .......................... เดือน ..................... วัน

11. การศึกษาในประเทศ ระดับมัธยมศึกษาตอนปลาย

 ตั้งแต่ ............................................................................ ถึง ...............................................................................

 ศึกษาในโรงเรียน ......................................................................... จังหวัด .........................................................

 จบมัธยมศึกษาปีที่ ............................................... เมื่อ ......................................................................................

 ได้ประกาศนียบัตรมัธยมปีที่ ................... ของกระทรวงศึกษาธิการ เมื่อ ..........................................................

12. การศึกษาในประเทศ ระดับอุดมศึกษา

 ก) ระดับการศึกษา ......................................... สาขาวิชา .................................................................................

 ตั้งแต่ .................................................. ถึง ................................................. ซึ่งเป็นหลักสูตร ................... ปี

 จาก ............................................................................. ได้ปริญญา/คุณวุฒิ .................................................

 เมื่อวันที่ .............. เดือน .................................... พ.ศ. .................

 ข) ระดับการศึกษา ......................................... สาขาวิชา .................................................................................

 ตั้งแต่ .................................................. ถึง ................................................. ซึ่งเป็นหลักสูตร ................... ปี

 จาก ............................................................................. ได้ปริญญา/คุณวุฒิ .................................................

 เมื่อวันที่ .............. เดือน .................................... พ.ศ. .................

-2-

13. การเดินทางไปต่างประเทศ

 เที่ยวไป ออกเดินทางจากกรุงเทพ ฯ เมื่อวันที่ ...................................................................................................

 เพื่อไปศึกษาหลักสูตร ............................................................. สาขาวิชา ..........................................................

 ณ สถาบันอุดมศึกษา .......................................................................... ประเทศ ................................................

 โดยได้รับทุนการศึกษาจาก/ทุนส่วนตัว ..............................................................................................................

 เป็นการศึกษาในหลักสูตรแบบเต็มเวลา/บางเวลา .............................................................................................

 เที่ยวกลับ ออกเดินทางจาก ...............................................................................................................................

 เมื่อวันที่ ........................ เดือน ................................................... พ.ศ. ........................ กลับถึงกรุงเทพ ฯ เมื่อ

 วันที่ ............................. เดือน ............................................................. พ.ศ. ............................ รวมเวลาอยู่ใน

 ต่างประเทศ .............. ปี ................. เดือน ................. วัน

14. การศึกษาในต่างประเทศ ขั้นเตรียมความพร้อม (ถ้ามี)

 ตั้งแต่วันที่ ....................... เดือน ................................................. พ.ศ. ......................... (ค.ศ. ....................... )

 ถึงวันที่ ....................... เดือน ............................................ พ.ศ. ............................. (ค.ศ. ............................. )

 ข้าพเจ้าได้เตรียมความพร้อมโดยศึกษา/ฝึกปฏิบัติ/ทำวิจัย ................................................................................

 ณ สถาบันอุดมศึกษา ..........................................................................................................................................

 เพื่อเข้าศึกษาระดับอุดมศึกษาในหลักสูตร .........................................................................................................

 สาขาวิชา .................................................................. ณ สถาบันอุดมศึกษา ......................................................

 ซึ่งเข้าศึกษาได้เมื่อวันที่ ............... เดือน .............................................. พ.ศ. ...................... (ค.ศ. ................. )

 พื้นความรู้ของการเข้าศึกษาหลักสูตรดังกล่าวได้กำหนดไว้ว่า ............................................................................

 ............................................................................................................................................................................

 ข้าพเจ้าเข้าศึกษาได้เพราะเหตุ ...........................................................................................................................

15. การศึกษาในต่างประเทศ ระดับอุดมศึกษา

 ก) ตั้งแต่วันที่ .................... เดือน ......................................... พ.ศ. ........................... (ค.ศ. .......................... )

 ถึงวันที่ ....................... เดือน ........................................... พ.ศ. ........................... (ค.ศ. .......................... )

 ได้เข้าศึกษาหลักสูตร ............................................................... สาขาวิชา ...................................................

 ซึ่งเป็นหลักสูตรประเภท ...............................................................................................................................

 โดยหลักสูตรกำหนดระยะเวลาศึกษา ............. ปี ณ สถาบันอุดมศึกษา ......................................................

 ได้รับคุณวุฒิ ............................................ สาขาวิชา ....................................................................................

 เมื่อวันที่ .................... เดือน .......................................... พ.ศ. ............................. (ค.ศ. .......................... )

 เงื่อนไขการรับเข้าศึกษาหลักสูตร กำหนดไว้ดังนี้ .........................................................................................

 ......................................................................................................................................................................

 เงื่อนไขการสำเร็จการศึกษาของหลักสูตร กำหนดไว้ดังนี้ .............................................................................

 ......................................................................................................................................................................

 หัวข้อวิทยานิพนธ์ เรื่อง ................................................................................................................................

 ......................................................................................................................................................................

 ผลงานวิทยานิพนธ์หรือส่วนหนึ่งของผลงานวิทยานิพนธ์ที่ได้รับการตีพิมพ์ในวารสารทางวิชาการ หรือ

 เสนอต่อที่ประชุมวิชาการที่มีรายงานการประชุม (Proceedings) มีจำนวน ............................ เรื่อง ดังนี้

 …………………………………………………………………………………………………………………………………………………….

-3-

 ข) ตั้งแต่วันที่ .................... เดือน ............................................. พ.ศ. ........................... (ค.ศ. ...................... )

 ถึงวันที่ ......................... เดือน ............................................. พ.ศ. ........................... (ค.ศ. ...................... )

 ได้เข้าศึกษาหลักสูตร ................................................. สาขาวิชา .................................................................

 ซึ่งเป็นหลักสูตรประเภท ...............................................................................................................................

 โดยหลักสูตรกำหนดระยะเวลาศึกษา .................. ปี ณ สถาบันอุดมศึกษา .................................................

 ได้รับคุณวุฒิ .............................................................. สาขาวิชา ..................................................................

 เมื่อวันที่ ........................ เดือน ............................................ พ.ศ. ............................ (ค.ศ. ..................... )

 เงื่อนไขการรับเข้าศึกษาหลักสูตร กำหนดไว้ดังนี้ .........................................................................................

 ......................................................................................................................................................................

 เงื่อนไขการสำเร็จการศึกษาของหลักสูตร กำหนดไว้นี้ .................................................................................

 ......................................................................................................................................................................

 หัวข้อวิทยานิพนธ์ เรื่อง ...............................................................................................................................

 ......................................................................................................................................................................

 ผลงานวิทยานิพนธ์หรือส่วนหนึ่งของผลงานวิทยานิพนธ์ที่ได้รับการตีพิมพ์ในวารสารทางวิชาการ หรือ

 เสนอต่อที่ประชุมวิชาการที่มีรายงานการประชุม (Proceedings) มีจำนวน ..................... เรื่อง ดังนี้

 ......................................................................................................................................................................

16. ข้าพเจ้าได้ยื่นเอกสาร/หลักฐานที่เกี่ยวข้องเพื่อประกอบการพิจารณา ดังรายการต่อไปนี้

 1) ......................................................................................................................................................................

 2) ......................................................................................................................................................................

 3) ......................................................................................................................................................................

17. ข้าพเจ้ามีความรู้ความสามารถพิเศษ ..................................................................................................................

18. ในขณะที่ศึกษาอยู่ในต่างประเทศ ข้าพเจ้าไม่เคยประพฤติเสียหาย และได้ทำความชอบอย่างไรบ้าง

 ............................................................................................................................................................................

19. ข้าพเจ้าขอปฏิญาณและให้คำรับรองว่าข้อความที่กล่าวข้างบนนี้ล้วนเป็นความสัตย์จริงทั้งสิ้น

 (ลงนาม) .......................................................... เจ้าของประวัติ

 (......................................................... )

 เขียนที่ ....................................................................................

 วันที่ ........................................................................................

20.ข้าพเจ้า ........................................................................................................ ตำแหน่ง (คณบดีหรือเทียบเท่าคณบดี)

ขอรับรองว่าข้อความที่ ....................................................................................................................................................

ได้กล่าวข้างต้นนี้ ถูกต้องตรงตามความจริงทุกประการ

 ลงนาม ....................................................................... ผู้รับรอง

 (......................................................................)

 ตำแหน่ง...................................................................................

 เขียนที่ ....................................................................................

 วันที่ .......................................................................................